



Ministry of Economic Affairs of the
Netherlands

FORMATION DES FORMATEURS

SUR LA PROTECTION DES OBTENTIONS VÉGÉTALES SELON LA CONVENTION UPOV

organisée par
l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV)
avec le concours
du Ministère des affaires économiques des Pays Bas
et
de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI)

Genève (Suisse), du 28 novembre au 2 décembre 2016

PROGRAMME

Lieu : Siège de l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales
34, chemin des Colombettes
1211 Genève 20
Suisse
salle AB 13.1

Premier jour : lundi 28 novembre 2016

8 h 45 – 9 h 00	Enregistrement
9 h 00 – 9 h 25	<u>Bienvenue et ouverture</u> <i>M. Peter Button, Secrétaire général adjoint de l'UPOV</i> <i>M. Mohamed Abderraouf Bdioui, Conseiller principal, Académie de l'OMPI</i> <i>Mme Odile Geneviève Fouda Kounou Epse Bela, Chargée de la délivrance des brevets et certificats d'obtention végétale, Organisation Africaine de la Propriété Intellectuelle (OAPI)</i>
9 h 25 – 9 h 30	<u>Programme de la semaine</u> <i>Mme Yolanda Huerta, Conseillère juridique, UPOV</i>
9 h 30 – 10 h 15	<u>Communication efficace</u> <i>M. Philippe Frydman</i>
10 h 15 – 10 h 30	Pause
10 h 30 – 12 h 30	<u>Communication efficace</u> (suite)
12 h 30 – 14 h 00	Pause déjeuner
	<u>Présentation de l'UPOV</u>
14 h 00 – 14 h 30	i) Vue d'ensemble <i>Mme Yolanda Huerta</i>
14 h 30 – 15 h 00	ii) Questions
15 h 00 – 15 h 15	Pause
	<u>Importance de la protection des obtentions végétales</u>
15 h 15 – 15 h 30	i) Vue d'ensemble <i>M. Ben Rivoire, Administrateur technique/régional (Afrique et pays arabes), UPOV</i>
15 h 30 – 16 h 30	ii) Exercice de groupe <i>Animateur : M. Philippe Frydman</i> <i>Groupe Catalytes :</i> <i>Mme Yolanda Huerta</i> <i>M. Ben Rivoire</i> <i>M. Leontino Taveira, Administrateur technique/régional (Amérique latine et Caraïbes), UPOV</i>
16 h 30 – 17 h 00	iii) Débat

Deuxième jour : mardi 29 novembre 2016

- 9 h 00 – 10 h 30 **Communication efficace** *(suite)*
- 10 h 30 – 10 h 45 **Pause**
- 10 h 45 – 12 h 30 **Communication efficace** *(suite)*
- 12 h 30 – 14 h 00 **Pause déjeuner**
- 14 h 00 – 14 h 45 **Procédure à suivre pour devenir membre de l'UPOV et situation dans les Pays membres de l'OAPI**
Mme Yolanda Huerta et Représentants des Pays membres de l'OAPI
- 14 h 45 – 15 h 15 **La protection des obtentions végétales au sein de l'Organisation africaine de la propriété intellectuelle (OAPI)**
Mme Odile Geneviève Fouda Kounou Epse Bela
- Dispositions clés de la Convention UPOV**
Aperçu du matériel d'information disponible présenté par le Bureau de l'UPOV
- 15 h 15 – 15 h 30 **a) Fonctionnement du système de l'UPOV pour la protection des obtentions végétales**
Mme Yolanda Huerta
- 15 h 30 – 16 h 00 **b) Nouveauté**
Mme Yolanda Huerta
- 16 h 00 – 16 h 15 **Pause**
- 16 h 15 – 16 h 45 **c) Dénominations variétales**
Mme Yolanda Huerta
- Liens entre la Convention UPOV et d'autres traités internationaux**
- 16 h 45 – 17 h 00 **Vue d'ensemble**
M. Ben Rivoire
- 17 h 00 – 17 h 15 **Expérience de la France**
M. François Burgaud, Directeur, Direction des Relations extérieures, Groupement national interprofessionnel des semences et plants (GNIS)
- 17 h 15 – 17 h 30 **Débat**

Troisième jour : mercredi 30 Novembre 2016**Dispositions clés de la Convention UPOV (suite)**

Aperçu du matériel d'information disponible présenté par le Bureau de l'UPOV

9 h 00 – 9 h 30 **d) Distinction, homogénéité et stabilité (DHS)**
M. Ben Rivoire

9 h 30 – 10 h 00 **e) Arrangements en vue de l'examen DHS**
M. Ben Rivoire

Expériences de membres de l'UPOV

10 h 00 – 10 h 30 **Expérience des Pays-Bas**
Mme Cécile Marchenay, Crop specialist, Naktuinbouw, Pays-Bas

10 h 30 – 10 h 45 **Pause**

10 h 45 – 10 h 15 **Expérience de la Suisse**
Mme Manuela Brand, Bureau de la protection des variétés, Office fédéral de l'agriculture (OFAG), Suisse

11 h 15 – 11 h 45 **Débat**

11 h 45 – 12 h 15 **Études de cas portant sur l'examen DHS (exercice de groupe)**
Animateur : M. Ben Rivoire

12 h 15 – 12 h 45 **f) Étendue du droit d'obtenteur**
Mme Yolanda Huerta

12 h 45 – 14 h 00 **Pause déjeuner**

14 h 00 – 14 h 30 **g) Exercice du droit d'obtenteur**
Mme Yolanda Huerta

14 h 30 – 14 h 45 **h) Exceptions et limitations**
Mme Yolanda Huerta

14 h 45 – 15 h 30 **Semences de ferme (exercice de groupe)**
Animatrice : Mme Yolanda Huerta

15 h 30 – 15 h 45 **Pause**

15 h 45 – 16 h 30 **Semences de ferme (exercice de groupe) (suite)**

16 h 30 – 16 h 45 **i) Défense des droits d'obtenteur**
Mme Yolanda Huerta

16 h 45 – 17 h 00 **Débat**

Cinquième jour : vendredi 2 décembre 2016

9 h 00 – 9 h 30	<u>Activités de formation et assistance de l'UPOV</u> <i>Mme Yolanda Huerta</i>
9 h 30 – 10 h 00	<u>Ressources consacrées à l'appui aux formateurs</u> <i>M. Ben Rivoire</i>
10 h 00 – 10 h 45	<u>Retour d'informations sur les travaux de la semaine</u> <i>Animatrice : Mme Yolanda Huerta</i>
10 h 45 – 11 h 00	Pause
11 h 00 – 12 h 00	<u>Projets des participants à l'issue de la formation en matière de protection des obtentions végétales</u>
12 h 00 – 12 h 30	<u>Présentation des certificats</u> <i>M. Ben Rivoire</i> <i>M. Mohamed Abderraouf Bdioui, Conseiller principal, Académie de l'OMPI</i>
12 h 30	Clôture

[Fin du document]